

COVID-19 Weekly Information Update – August 6, 2021 / COVID-19 - Mise à jour de la semaine – le 6 août 2021

***** *Le français suit ******

Hello,

We would like to send you a few updates regarding COVID-19 and ask you to share this information in your networks. Please continue to consult the [AAFC website](#) regularly for updates.

1. \$100-million top-up for the Emergency Food Security Fund

On August 4, 2021, the Minister of Agriculture and Agri-Food, the Honourable Marie-Claude Bibeau, along with the Member of Parliament for Sherbrooke, Élisabeth Brière, [announced](#) a \$100-million top-up for the Emergency Food Security Fund.

This additional investment will provide more support for food banks and local food organizations, who are coping with higher demand and fewer resources.

2. Government of Canada announces \$100 million in AgriRecovery funding to further support farmers facing continued extreme weather

On August 6, 2021, the Minister of Agriculture and Agri-Food, the Honourable Marie-Claude Bibeau, [announced](#) that the Government of Canada is making available \$100 million through the AgriRecovery Framework to address the immediate extraordinary costs faced by producers due to the drought and wildfires. This funding is designed to match all provincial AgriRecovery submissions on the 60-40 cost-shared basis outlined under the Canadian Agricultural Partnership. By making funding available now, producers can be assured that they will receive assistance as soon as full assessments are completed.

The Government of Canada is working around the clock to help the governments of Manitoba, Ontario, Saskatchewan, Alberta and British Columbia complete the assessments of the disaster and examine how AgriRecovery can help respond. Once these assessments are completed, the Government of Canada will expedite work to finalize an agreement with each province on support programs. The Government of Canada is open to submissions that include direct assistance to livestock producers for added costs of obtaining livestock feed, transportation and water.

3. Information on Coronavirus disease (COVID-19) from the Public Health Agency of Canada

There are a number of updated resources available on the Public Health Agency of Canada website for the public including an **Outbreak Update** and the **COVID-19 Virtual Assistant: Coronavirus disease (COVID-19)**. Your organization may also be interested in:

- **General information:**

- [UPDATED! Vaccines for COVID-19](#)
- [UPDATED! Vaccines for children: COVID-19](#)
- [UPDATED! Reported side effects following COVID-19 vaccination in Canada](#)
- [UPDATED! Recommendations on the use of COVID-19 vaccines](#)
- [UPDATED! COVID-19 in Canada: Epidemiology and Modelling \(July 30, 2021\)](#)
- [UPDATED! Medical device shortages: List of shortages](#)

- [COVID-19: Life after vaccination](#)
 - [Animals and COVID-19](#)
 - [Vaccinated against COVID-19? Here's what happens next](#)
 - [Vaccine distribution](#)
 - [Health product advertising incidents related to COVID-19](#)
- **Coronavirus disease (COVID-19):** [Travel restrictions, exemptions and advice](#)
 - **UPDATED!** [Crossing the border or transiting through Canada](#)
 - **UPDATED!** [COVID-19: Entering Canada requirements checklist](#)
 - **UPDATED!** [COVID-19 testing for travellers](#)
 - **UPDATED!** [Assistance with COVID-19 travel restrictions and requirements](#)
 - **UPDATED!** [ArriveCAN privacy notice](#)
 - [COVID-19 mandatory hotel stopover: Plan and book](#)
- **Coronavirus disease (COVID-19):** [Awareness resources](#)
 - **NOTICE!** [Regulatory requirements for UV light-emitting products with COVID-19 claims](#)
 - **NOTICE!** [Prescription Drug List \(PDL\): Sotrovimab \(COVID-19\)](#)
 - [Vaccine Community Innovation Challenge](#)

For any questions: phac.hpoc.stakeholders-partiesprenantes.cops.aspc@canada.ca

Reminder: Next AAFC COVID-19 stakeholder call will be held Wednesday August 25th at noon EST.

We encourage you strongly to share your comments and questions in writing through the AAFC Roundtable account (aafc.roundtable-tableronde.aac@agr.gc.ca).

Industry Engagement Division
 Agriculture and Agri-Food Canada
 Government of Canada

Bonjour,

Nous souhaitons vous faire part de quelques mises à jour concernant la COVID-19 et vous demandons de communiquer ces renseignements dans vos réseaux. Veuillez continuer à consulter régulièrement le [site Web d'AAC](#) pour les mises à jours récentes.

1. Un financement de 100 millions de dollars pour aider les Canadiens et les Canadiennes dans le besoin à se procurer des aliments

Le 4 août, 2021, l'honorable Marie-Claude Bibeau, ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire, et Élisabeth Brière, députée de Sherbrooke, ont [annoncé](#) un financement complémentaire de 100 millions de dollars pour le Fonds d'urgence pour la sécurité alimentaire.

Cet investissement supplémentaire permettra d'accroître le soutien aux banques alimentaires et aux organisations alimentaires locales qui font face à une augmentation de la demande et à une réduction des ressources.

2. Le gouvernement du Canada annonce 100 millions de dollars au titre d'Agri-relance pour augmenter le soutien aux producteurs qui continuent d'être touchés par des conditions météorologiques extrêmes

Le 6 août 2021, l'honorable Marie-Claude Bibeau, ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire, a [annoncé](#) que le gouvernement du Canada offre 100 millions de dollars dans le cadre d'Agri-relance pour aider les éleveurs à faire face aux coûts exceptionnels immédiats liés à la sécheresse et aux feux de forêt. Ce financement est conçu pour contribuer à l'ensemble des demandes provinciales au titre d'Agri-relance selon une formule de partage de coûts de 60-40 conformément à ce qui est prévu dans le cadre du Partenariat canadien pour l'agriculture. En rendant ce financement disponible dès maintenant, les éleveurs peuvent être assurés qu'ils recevront une aide dès que les évaluations complètes seront terminées.

Le gouvernement du Canada travaille sans relâche pour aider les gouvernements du Manitoba, de l'Ontario, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique à réaliser des évaluations de la catastrophe et déterminer les mesures qui pourraient être prises par le biais d'Agri-relance. Une fois les évaluations terminées, le gouvernement du Canada travaillera rapidement pour conclure des ententes avec chaque province sur les programmes de soutien. Le gouvernement du Canada est ouvert aux demandes d'aide directe aux éleveurs de bétail pour les coûts additionnels relatifs à l'alimentation du bétail, au transport et aux infrastructures hydrauliques.

3. Informations sur les maladies à coronavirus (COVID-19) de l'Agence de la santé publique du Canada

Il y a un certain nombre de ressources mises à jour disponibles sur le site Web de l'Agence de santé publique du Canada pour le public, ainsi que pour les professionnels de la santé, y compris notre **Mise à jour sur l'élosion et la assistant virtuel COVID-19 : [Maladie à coronavirus \(COVID-19\)](#)**. Ce qui suit peut également présenter un intérêt pour votre organisation :

- **Informations générales :**
 - **MISE À JOUR!** [Vaccins contre la COVID-19](#)
 - **MISE À JOUR!** [Vaccination des enfants : COVID-19](#)
 - **MISE À JOUR!** [Effets secondaires signalés après la vaccination](#)
 - **MISE À JOUR!** [Recommandations sur l'utilisation des vaccins contre la COVID-19](#)
 - **MISE À JOUR!** [Le point sur la COVID19 au Canada : Épidémiologie et modélisation](#)
 - **MISE À JOUR!** [Pénuries d'instruments médicaux : Liste des pénuries](#)
 - [COVID-19 : La vie après la vaccination](#)
 - [Les animaux et la COVID-19](#)
 - [Vous avez reçu le vaccin contre la COVID-19? Voici les prochaines étapes](#)
 - [Distribution du vaccin](#)
 - [Incidents concernant la publicité de produits de santé liés à la COVID-19](#)
- **Maladie à coronavirus (COVID-19) : [Restrictions, exemptions et conseils en matière de voyages](#)**
 - **MISE À JOUR!** [Passage à la frontière ou transit par le Canada](#)

- **MISE À JOUR!** [COVID-19 : Liste de vérification des exigences pour entrer au Canada](#)
 - **MISE À JOUR!** [Dépistage de la COVID-19 pour les voyageurs](#)
 - **MISE À JOUR!** [Aide relative aux restrictions et aux exigences de voyage liées à la COVID-19](#)
 - **MISE À JOUR!** [Énoncé de confidentialité d'ArriveCAN](#)
 - [Séjour obligatoire à l'hôtel en raison de la COVID-19 : Planifier et réserver](#)
- **Maladie à coronavirus (COVID-19) : [Ressources de sensibilisation](#)**
 - **AVIS!** [Exigences réglementaires pour les produits à rayonnement UV assortis d'allégations relatives à la COVID 19](#)
 - **AVIS!** [Liste des drogues sur ordonnance: Sotrovimab \(COVID-19\)](#)
 - [Défi de l'innovation communautaire des vaccins](#)
 -

Pour toutes questions: phac.hpoc.stakeholders-partiesprenantes.cops.aspc@canada.ca

Rappel : Le prochain appel d'AAC COVID-19 avec les intervenants du secteur se tiendra le mercredi le 25 août à midi HNE.

Nous vous encourageons vivement à nous faire part de vos commentaires et questions par écrit via le compte de la table ronde d'AAC (aafc.roundtable-tableronde.aac@agr.gc.ca).

Division de la consultation du secteur

Agriculture et Agroalimentaire Canada
Gouvernement du Canada